

N I E D E R S C H R I F T

**über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung
am 16.10.2003
Rathaus, Stadtverordnetensitzungssaal (1. Stock),
Schloßplatz 6, Wiesbaden**

Vorsitz : Frau Stadtverordnetenvorsteherin Thiels (CDU)

Anwesende Stadtverordnete	siehe Anlage 1
Ferner anwesend:	siehe Anlage 2
Es fehlten:	siehe Anlage 3

Bestandteil dieser Niederschrift sind die Drucksachenbände zu den Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und ihrer Ausschüsse mit den in der Tagesordnung aufgeführten Magistratsvorlagen (MV) bzw. Tagebuchangelegenheiten (TB) der

Drucksachenlisten (DL) (Drucksachenband 87)
Nrn. 23/03, 24/03, 24/03 NÖ, 25/03, 26/03, 26/03 NÖ

Die mit der Einladung zugegangenen und die in der Sitzung verteilten Beratungsunterlagen sind der Niederschrift entsprechend den Angaben bei den einzelnen Beschlüssen bzw. Protokollnotizen beigefügt.

Die Sitzung ist gemäß §80a der GO der Stadtverordnetenversammlung der Landeshauptstadt Wiesbaden auf Tonträger aufgezeichnet.

Zu den Redebeiträgen gilt das gesprochene Wort.

Beginn: 16:10 Uhr

Ende: 23:30 Uhr

Vor Eintritt in die Tagesordnung erheben sich alle Anwesenden im Gedenken an die ehemalige Stadtverordnete Christel Schaab, die kurz zuvor verstorben ist.

Nach der Eröffnung der Sitzung stellt die Vorsitzende die form- und fristgerechte Einladung gemäß § 58 HGO i. V. mit § 62 HGO sowie die Beschlussfähigkeit gemäß § 53 HGO fest.

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Frau Stadtverordnetenvorsteherin begrüßt die anwesenden Bürger und Bürgerinnen auf der Tribüne und heißt Stv. Gerlach als Nachfolgerin von Frau Trutzel herzlich willkommen.

Tagesordnung I

347 Tagesordnung

Die FDP-Stadtverordnetenfraktion beantragt, Tagesordnungspunkt 4. (Ganztagsangebote an Schulen – Setzantrag) zu tauschen mit Punkt 30. (Einrichtung Ehrenamts-Pass bzw. –Card) der Tagesordnung I.

Nach Auszählung der Stimmen durch das Präsidium wird der Antrag mit 39 zu 36 Stimmen abgelehnt.

Dem Antrag des Fraktionsstatusinhabers LiLi, Punkt 34 der Tagesordnung I (LiLi Gewerbe-/Grundsteuer) gemeinsam mit Punkt 36 der Tagesordnung I (LiLi Gewerbe-/Grundsteuer) aufzurufen wird statt gegeben.

Der Antrag des Fraktionsstatusinhabers LiLi, die Punkte 28 (Planungsverfahren Elsässer Platz) und 29 (Machbarkeitsstudie Quartiergaragen Elsässer Platz) der Tagesordnung I abzusetzen, wird gegen LiLi bei Enthaltung der Stadtverordnetenfraktion von Bündnis 90/Die Grünen abgelehnt.

Der Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion zur Besetzung von Amtsleiterstellen (TOP 35 der Tagesordnung I) wird von Seiten der antragstellenden Fraktion umformuliert.

Die Punkte 8 der Tagesordnung II (Tätigkeitsbericht Verkehrsüberwachung) und 4 der Tagesordnung III (Bplan Luisenstraße) werden auf Tagesordnung I umgesetzt und kommen am Ende der Tagesordnung I zum Aufruf.

Der gemeinsamen Beratung der Punkte 10 (Wiesbadener Beschäftigungspolitik) und 27 (Soforthilfe für Kommunen) der Tagesordnung I wird zugestimmt.

einstimmig mit Protokollnotizen

Die Punkte zu den Beschlussnummer 0347 a bis 0347 v kommen aus Zeitgründen nicht mehr zum Aufruf und werden der Tagesordnung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 04.12.2003 zugesetzt.

0347a 03-F-02-0031

Jugendschutz
- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 08.09.2003 -

0347b 03-F-01-0036

Seite 3 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Fortsetzung der Verwaltungsreform

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 30.06.2003 -

0347c 03-F-02-0033

Betreuung Demenzkranker

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 09.09.2003 -

0347d 03-F-01-0047

Sanierung und Nutzung Walkmühle

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 16.09.2003 -

0347e 03-F-01-0048

Realisierung Mahnmal Jenny Holzer

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 16.09.2003 -

0347f 03-F-02-0009

Unterbringungsmöglichkeiten für die Fahrzeuge der Wiesbadener Fastnachtsvereine

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 11.03.2003 -

0347g 03-F-02-0027

Öffnung der Frankfurter Straße stadteinwärts

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 09.09.2003 -

0347h 03-V-66-0207

Frankfurter Straße zwischen Rheinstraße und Bierstadter Straße;
Öffnung stadteinwärts

0347i 03-F-02-0042

Biennale

Seite 4 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 25.09.2003 -

0347j 03-F-04-0009

Dringliche Anfrage des Fraktionsstatusinhabers DIE REPUBLIKANER aus der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung vom 25.09.2003 betr. Außerordentlicher Hauptversammlung des Deutschen Städtetages am 24.09.2003

0347k 03-F-01-0058

Planungsverfahren Elsässer Platz
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 09.10.2003 -

0347l 03-F-02-0044

Machbarkeitsstudie Quartiergaragen Elsässer Platz und Gutenbergplatz
- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 06.10.2003 -

0347m 03-F-05-0008

Einrichtung Ehrenamts-Pass bzw. -Card
- Antrag der FDP-Stadtverordnetenfraktion vom 08.09.2003 -

0347n 03-F-03-0072

Kompetenz des Stadtarchivs unbestreitbar
- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 09.10.2003 -

0347o 03-F-04-0007

Umbenennung der Karl-Marx-Straße
- Antrag des Fraktionsstatusinhabers DIE REPUBLIKANER vom 08.10.2003

0347p 03-F-06-0012

Umstrukturierung der Ortsverwaltungen
- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 16.09.2003 -

Seite 5 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

0347q 03-F-06-0013

Wiederanwendung der in der Haushaltssatzung für die Haushaltsjahre 2000/2001 festgelegten Hebesätze für die Gewerbesteuer und Grundsteuer
- Antrag Fraktionsstatusinhaber Linke Liste vom 01.10.2003 -

0347r 03-F-01-0057

Besetzung von Amtsleiterstellen
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 06.10.2003 -

0347s 03-F-06-0017

Schriftliche Anfrage Nr. 64/03 des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste nach § 43 der Geschäftsordnung der Stadtverordnetenversammlung betr. Mehreinnahmen aus der Wiederanwendung der Hebesätze 2001 für die Gewerbe- und Grundsteuer in Wiesbaden
- Aufnahme als Beratungsgegenstand, da die schriftliche Antwort nicht fristgemäß erteilt worden ist. -

0347t 03-F-06-0015

Freigabe des Geländes "Kastel Storage Station" (ehem. "AFEX-Gelände) in Mainz-Kastel
- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 08.10.2003 -

0347u 03-F-04-0008

Umbenennung der Martin-Niemöller-Schule
- Antrag des Fraktionsstatusinhabers DIE REPUBLIKANER vom 08.10.2003 -

0347v 03-V-31-0001

Tätigkeitsbericht des Amtes für Verkehrsüberwachung und Gefahrenabwehr

0363 Mitteilungen

einstimmig

Seite 6 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

0364 Fragestunde

einstimmig

Die Punkte 3., 4. und 5. (BP 0366 – 0368) werden gemeinsam aufgerufen und getrennt abgestimmt.

0365 03-F-01-0049

Reformschulen in Wiesbaden

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 17.09.2003 -

gegen SPD, bei Enthaltung LiLi abgelehnt

0366 03-F-05-0009

Ganztagsangebote an Schulen

- Antrag der FDP-Stadtverordnetenfraktion vom 08.10.2003 -

einstimmig

0367 02-V-08-0041

Schule 2008; Entwicklungsplan für die Allgemeinbildenden Schulen der Landeshauptstadt Wiesbaden
Dezernatsentwurf / Magistratsbeschluss Nr. 1232 vom 03.12.2002

Die SPD-Stadtverordnetenfraktion bringt einen Änderungsantrag ein, der getrennt nach Punkten abgestimmt und gegen die Stimmen von SPD, Grüne und LiLi abgelehnt wird.

nach namentlicher Abstimmung mit 39 zu 37 Stimmen
angenommen

0368 03-F-04-0006

Bekämpfung von Graffiti-Schmierereien

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers DIE REPUBLIKANER vom 17.09.2003 -

Der Fraktionsstatusinhaber LiLi bringt hierzu einen Änderungsantrag ein, der ebenso wie der Hauptantrag durch den Bericht von Stadtrat Grella seine Erledigung gefunden hat.

Seite 7 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

gegen REP + LiLi angenommen

0369 03-F-06-0014

Kürzungen von Landesmitteln im Sozialbereich

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 08.10.2003 –

Der Änderungsantrag der Stadtverordnetenfraktion von Bündnis 90/Die Grünen wird gegen die Stimmen von SPD, Grüne und LiLi abgelehnt.

Der Änderungsantrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion wird vom Antragsteller übernommen. Der Hauptantrag in Form des übernommenen Änderungsantrages wird zur Abstimmung gestellt.

nach namentlicher Abstimmung mit 42 zu 35 Stimmen
abgelehnt

0370 03-S-00-0002

Ausführungen des Vorsitzenden des Seniorenbeirates zur Akademie für Ältere

Der Vortrag von Herrn Jung (Vorsitzender Seniorenbeirat) wird zur Kenntnis genommen.

einstimmig

0371 03-F-02-0041

Akademie für Ältere

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 25.09.2003 –

Die Änderungsanträge der SPD-Stadtverordnetenfraktion und des Fraktionsstatusinhabers LiLi werden gegen die Stimmen der Stimmen von SPD, Grüne und LiLi abgelehnt.

Der Hauptantrag kommt satz- bzw. absatzweise zur Abstimmung.

Abstimmung satzweise bzw. absatzweise: 1. Absatz einstimmig,
2. Absatz 1. Satz einstimmig, 2. Absatz letzter Satz gegen
SPD, LiLi, bei Enthaltung Grüne angenommen

**Der nachfolgende Antrag kommt mit Punkt 27 der Tagesordnung I (Soforthilfe für Kommunen)
kommen gemeinsam zum Aufruf.**

0372 03-F-24-0003

Wiesbadener Beschäftigungspolitik sichern - Kommunale Haushalte nachhaltig entlasten

Seite 8 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

-
- Gemeinsamer Antrag der Stadtverordnetenfraktionen von CDU, SPD, FDP und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 04.08.2003 –

Der Änderungsantrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion wird gegen die Stimmen von SPD, Grüne und LiLi abgelehnt.

Der Änderungsantrag der Stadtverordnetenfraktion von Bündnis 90/Die Grünen wird bei Enthaltung der SPD gegen die Stimmen von Grüne und LiLi abgelehnt.

Der Änderungsantrag des Fraktionsstatusinhaber LiLi wird bei Enthaltung von SPD und Grüne gegen LiLi abgelehnt.

Der Hauptantrag kommt nach Absätzen zur Abstimmung.

Abstimmung nach Absätzen: 1. gegen SPD + LiLi, bei Enthaltung Grüne, 2. bei Enthaltung LiLi, 3. gegen LiLi, letzter Satz gegen SPD, Grüne + LiLi angenommen

0373 03-F-02-0043

Soforthilfe für die Kommunen - keine weitere Vertröstung der Städte

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 06.09.2003 –

Die SPD-Stadtverordnetenfraktion beantragt, den Antrag für durch Aussprache als erledigt anzusehen. Der Antrag wird gegen die Stimmen von SPD, Grüne und LiLi abgelehnt.

gegen SPD, Grüne + LiLi angenommen

0374 03-F-02-0029

Bau eines Parkplatzes am Sportplatz Amöneburg

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 09.09.2003 –

Beschlussgrundlage ist der Beschluss des Ausschusses für Planung, Bau und Verkehr.

gegen Grüne + LiLi angenommen

0375 03-F-02-0022

Erweiterung der Stellplatzanlage für den Sportplatz Kloppenheim

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 23.06.2003 -

gegen Grüne + LiLi angenommen

Seite 9 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

0376 03-F-01-0041

Besetzung der Stelle des/der hauptamtlichen Bürgermeisters/in als ständigem/ständiger Vertreter/Vertreterin des Oberbürgermeisters

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 08.09.2003 –

Die CDU-Stadtverordnetenfraktion beantragt, den Punkt gem. § 51 Abs. 2 zu vertagen.

gegen SPD, Grüne, REP + LiLi angenommen

Die nachfolgenden Punkte 14., 15. und 16. (BP 0377, 0378 und 0379) werden gemeinsam aufgerufen und getrennt abgestimmt.

0377 03-F-03-0049

Umbenennung der Rudolf-Dietz-Schule in Naurod

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 13.08.2003 –

Die CDU-Stadtverordnetenfraktion beantragt zu den Punkten 14., 15. und 16, diese gem. § 51 Abs. 2 zu vertagen, bis das von Herrn Oberbürgermeister Diehl avisierte Gutachten von Prof. Dr. Wolfssohn vorliegt.

gegen SPD, Grüne, REP + LiLi angenommen

0378 03-F-02-0032

Namensgebung für die Grundschule Naurod

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 08.09.2003 -

gegen SPD, Grüne, REP + LiLi angenommen

0379 03-F-01-0040

Umbenennung der Rudolf-Dietz-Schule

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 02.09.2003 -

gegen SPD, Grüne, REP + LiLi angenommen

0380 03-V-61-0041

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Grundsätzliche Beschlussfassung zur Aufstellung des Bebauungsplanes "Luisenstraße/Schwalbacher Straße" in Wiesbaden

gegen LiLi, bei Enthaltung REP

+ + +

Tagesordnung II

0347w 03-V-31-0001

Tätigkeitsbericht des Amtes für Verkehrsüberwachung und Gefahrenabwehr

Der Punkt kommt aus Zeitgründen nicht mehr zum Aufruf und wird der Tagesordnung der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 04.12.2003 zugesetzt.

einstimmig

0348 03-V-01-0001

Bürgerbeirat Wiesbaden; Kenntnisnahme von den Niederschriften über die 28. Sitzung

einstimmig

0349 03-V-04-0010

Lokale Nahverkehrsgesellschaft Wiesbaden (LNG); Errichtung der LNG mbH, Vertragseckpunkte, Neuordnung Finanzströme

einstimmig

0350 03-V-08-0008

Investitionsbudget Schulen

einstimmig

0351 03-V-10-0017

Seite 11 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Erfahrungsbericht zu den "Ausführungsrichtlinien für die Gewährung von Zuschüssen aus Haushaltsmitteln der Landeshauptstadt Wiesbaden zur Förderung der Städtepartnerschaftsaktivitäten der Partnerschaftsvereine in Wiesbaden

einstimmig

0352 03-V-11-3008

Sicherstellung des Verfahrensbetriebs nach Einstellung des operativen Betriebes durch das KGRZ Wiesbaden zum 30.06.2003

einstimmig

0353 03-V-20-0036

Investitionscontrolling Auswertung 2. Quartal 2003

einstimmig

0354 03-V-22-0006

Erstattungszinsen / hier: Genehmigung einer überplanmäßigen Ausgabe für 2002

einstimmig

0355 03-V-41-0021

Filmfestival "Go east" in 2004

einstimmig

0356 03-V-51-0042

Sozialhilfe-Geschäftsstatistik 1. und 2. Quartal 2003

einstimmig

+ + +

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Tagesordnung III

0357 03-V-08-0007

Kooperationsvertrag zur Förderung der interkommunalen Zusammenarbeit im Bereich der Kultur
gegen Grüne, REP + LiLi

0358 03-V-11-0003

LOGA: KGRZ-Rechnungen für Betrieb und Softwarepflege
gegen Grüne, Enthaltung REP

0359 03-V-61-0038

Beitrittsbeschluss-Flächennutzungsplan der Landeshauptstadt Wiesbaden
hier: Genehmigung des Flächennutzungsplanes der Landeshauptstadt Wiesbaden
gegen Grüne und LiLi

0380a 03-V-61-0041

Grundsätzliche Beschlussfassung zur Aufstellung des Bebauungsplanes "Luisenstraße/Schwalbacher
Straße" in Wiesbaden
einstimmig

+ + +

Tagesordnung IV

0360 03-V-20-0042

Sachstandsbericht über die wirtschaftliche Lage der AltenHilfe Wiesbaden GmbH zum 30.06.2003
Enthaltung LiLi

0361 03-V-80-2365

Seite 13 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 16.10.2003

Beschl. Vorlagen
Nr. Nr.

Anlage
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

Verkauf des Grundstücks Albrechtstraße 20 - 22

gegen SPD, Grüne + LiLi

0362 03-V-80-8012

Personalausstattung Wirtschaftsförderung

einstimmig

+ + +

Anlagen

Wiesbaden, . Dezember 2003

Die Stadtverordnetenvorsteherin

Die Schriftführerin

Thiels
Stadtverordnetenvorsteherin

Koba